

1 največji slovenski dnevnik  
v zvezdinih državah  
Velja za vse leta \$400  
Za pol leta \$200

# GLAS NARODA

List slovenskih delavcev v Ameriki.

De largest Slovenian Daily  
in the United States.

Issued every day except Sunday  
and Legal Holidays.  
50,000 Readers.

TELEFON: 2876 CORTLANDT.

Entered as Second Class Matter, September 21, 1903, at the Post Office at New York, N. Y., under the Act of Congress of March 3, 1879.

TELEFON: 4687 CORTLANDT.

NO. 224. — ŠTEV. 224.

NEW YORK, WEDNESDAY, SEPTEMBER 24, 1919. — SREDA, 24. SEPTENBRA, 1919.

VOLUME XXVII. — LETNIK XXVII.

## RAZKOL V DELAVSKIH VRSTAH

BOJ MED KONSERVATIVNIMI DELAVCI TER SKRAJNIMI RADIKALCI JE PRIŠEL SEDAJ DO SVOJEGA VIŠKA. — A. F. OF LABOR SE JE OJAČILA V ZADNJEM LETU ZA 20 ODSTOTKOV. — DELODAJALCEM SE JE IZJALOVIL POSKUS, DA SKRČIJO PLAČE.

Piše Stanley Frost.

Delodajalec so veliko bolj spravljivi v svojem stališču proti delaveem, kot so bili pred vojno, soglasno s tremi četrtinami državnih delavskih komisarjev, ki so odgovorili na vprašalno polo nekega lista.

Klub izdatnemu povečanju števila delavskih nemirov ni bilo opažiti nobenega povečanja števila slučajev, ki so prišli pred zvezni spravni svet.

American Federation of Labor je pridobila tekom zadnjega leta 525,000 novih članov, kar pomeni ojačanje za 20 odstotkov.

Ta dejstva, z nadaljnimi drugimi dokazi predstavljajo ključ k dveh velikim faktorjem v delavskem položaju. Ta dva faktorja sta: Vedno večja agresivnost in vedno večje zahteve dela in drugič vedno večja pripravljenost od strani delodajalcev, da zadoste zahodovem delavcem in da se spravijo z njimi.

Podlaga teh dveh dejstev pa sta nadaljnja dva faktorja: Vedno večja moč in solidarnost organiziranega dela in pritisk iz nižjih vrst organizacije, ki sili stare voditelje korakati hitreje kot bi sami hočeli.

Izpremenjeno stališče delodajalcev je našlo izraza v pričetku preteklega tedna, ko je bil objavljen načrt American Association of Manufacturers, da bo izdal poziv na "industrijalno premirje", ki naj bi trajalo tekom dobe rekonstrukcije ter izjavila, da je pripravljena dati delavskemu koncesiji, če bo sprejelo tako premirje. S tem pa ne soglašajo vsi delodajalci, čeprav skušajo praktično skoro vse najti to ali ono pot, kako spriajaznit se s svojimi nabožnimi.

Delodajalec, ki še vstaja na svojem prvotnem stališču, je prepričan, da je sedaj čas vstaviti napredovanje, katero je bilo zapaziti pri organiziranem delu tekom zadnjega časa ter zavezati vsled tega svoje stališče glede vprašanja priznanja unije. To velja prav posebno glede južnih držav, odkoder poročajo delavski komisarji, da je opaziti radi organizacije unij prav toliko izprtij (lockouts) kot stavki.

Poskus, katerega so vprizorili delodajalec v pričetku tega leta, da skrčijo in zmanjšajo plače, se je očvidno izjavil. To nam dokazujejo poročila zaupnega trgovskega informacijskega urada. — Pričenši z novembrom, takoj po sklenjenju premirja, je bilo znamenati veliko število stavk, ki so izbruhnila radi znižanja plač. Marec meseca se je glasilo, da padajo plače veliko hitreje kot pa življenski stroški.

Take stavke so še naprej do junija meseca, ko je bilo znamenati še štiri, a od onega časa naprej ni bilo nobene več.

Poročila državnih delavskih komisarjev se glase različno z odrom na delodajalce, čeprav ugotavljajo skoro vsa eno in isto stvar.

— Stališče delodajalcev proti delavskemu problemu je zelo resna stvar, — piše eden teh komisarjev.

— Pametno in zdravo misleči delodajalec skuša uveljaviti boljše pogoje ter dobiva vedno bolj liberalno naziranje glede dobrobiti delavcev. Posvetuje se z delaveci v številnih slučajih ter v različnih panogah industrije, — piše nadaljni.

— Opaziti je značilno tendenco, da se postopa kolektivno ali skupno z delaveci, — pravi tretji.

— Naši delodajalec v velikih industrijskih središčih ter v rudarskih okrajih, — pravi komisar iz Michigana, — so zelo napredovali z ozirom na zahteve, ki v drugih delih dežele očividno majajo sočasne temelje.

— Večina delodajalcev je pripravljena sestati se z uslužbenecem ali pol poti, — se glasi v nekem drugem poročilu.

Vsa ta poročila pa se ne glase v tem smislu.

— Delodajalec očividno ne razumejo ali pa ne znajo eniti delavake strani celega vprašanja in v večini slučajev je njih stališče proti delavskemu vprašanju sovražno — poroča eden, dočim prati neki drugi, da je stališče delodajalcev ono brezbrinosti.

Nadaljni pravi, da so nekateri delodajalec dobrji, dočim drugi očividno ne spoznavajo, da imajo delaveci sploh kakve pravice.

Iz North Dakote poroča komisar, da je stališče delodajalcev zadovoljivo. Komisar iz Ohija je bolj odkritosčen ter trdi tako glede delavcev kot delodajalcev, da hočejo izvajevati boj do konca.

— Veliko stavk in izprtij je bilo, — pravi on, — a ta departement ima v svojih znamkah le take, pri katerih so nas pozvali, naj posredujemo. Tekom te dobe je bilo opaziti, da se nobena stranka ne posluži posredovanja, temveč da hoče iti v boj ter ga izvajati zase.

Ta položaj nam tudi osvetljujejo poročila zveznega posredovalnega sveta. Ta svet je bil poklican na pomoč v nekako sto slučajih: na mesec, v kolikor so bili objavljeni njegovi zapiski, to je do 15. junija. Število slučajev je približno isto ko je bilo v preteklem letu. Tekom te dobe pa se je število stavk povečalo za nekako dvanajst in pol. Številke trgovskih agentur kažejo ostro padanje razsojenja na trenutka sklenjenja premirja, a te številke so preverjene, da bi bile prepričevalne.

Dalje o tem v jutrišnjem članku.

ROJAKI NAROČAJTE SE NA "GLAS NARODA",  
NAJVĒČJI SLOVENSKI DNEVNÍK V ZDRAVJAH.

### RUSKA DEKLETA, KI SO POBEGNILA PRED BOLSHEVIKI.



RUSSIAN LADIES WHO ESCAPED FROM BOLSHEVIKI ♦ ♦ ♦ ♦ ♦ ♦ ♦

### D'ANNUNZIO BO DO

### SMRTI NA REKI

### NITTI JE ŽE VEDEL, KAJ SE BO ZGODILO

Pravi, da bo vesel, če ga izstrada-  
jo, mučijo in sežgo. — Živ ne bo  
zapustil Reke.

Rim, Italija, 23. septembra. —  
Poročilo Ass. Press. — Pesnik  
D'Annunzio je postal Benetton  
proklamacijo, v kateri pravi med  
drugim tudi sledenje:

— Če se ne dvignete in če ne  
strmoglavit vlade, ki vas oneča-  
šči, niste vredni, da se imenujete  
Italjani.

Tudi Trstu je postal poslanico,  
v kateri pravi:

— Mi smo sklenili ostati na Re-  
ki ter nasprotovati vsaki opozici-  
ji. Nam je vseeno, če bomo mora-  
li stradati po ulicah, če nas po-  
klopijo pod razvalinami, če nas  
zive sežgo v hišah, mi bomo gle-  
dali z veseljem najstrašnejši smri-  
ti v oči. In vsled tega smo nepre-  
magljivi.

— Avantij se sicer ne jezi na ita-  
ljanskem ministrskem predsedni-  
ku, pač pa pravi, da je načrt  
izveden in podprt od vrhovne  
ga poveljstva italijanske armade.

V nedeljo so bile vržene na ita-  
ljanske patrule na Reki tri bom-  
be, in sicer iz hiše, v kateri stanu-  
jejo Hrvati. Prišlo je do raznih  
prekanj, ne pa do prelivanja  
krvi.

Čete, ki so zasedle mesto, izva-  
jajo strogo disciplino. Vsi mosto-  
vi in vse ceste so strogo zastraže-  
ni. Mimo straž ne sme nikč, ki  
nimira izrecnega D'Annunzijevega  
dovoljenja.

### PADEC TITTONIJA

Rim, Italija, 23. septembra. —  
Tommaso Tittoni, italijanski minister  
za zunanjne zadeve, je resigniral  
tadi dogovor na Reki, — soglas-  
no z objavo lista 'Giornale d'Italia'.

London, Anglija, 23. sept. —  
Italija, ki je dobila proste roke  
na tem političnem, ki je nastal vsled  
nasilnega zavzetja Reke od strani  
čet D'Annunzio, je soglasno s po-  
ročili, ki so krožila tukaj, napro-  
sila zavezniške sile, naj vzamejo  
zadevo iz njenih rok ter odpoljje-  
jo na Reko silo, ki naj bi pregnala  
z mesta ustaške čete. Glasí se, da  
ne bo dala Italija na razpolago-  
nikake sile, če bi zavezniški skle-  
nili vprizoriti tak korak.

Nevrjetno je, da bi se ameriške  
čete vdeležile katerekoli take ak-  
cije, če bi bila odredena in to iz  
čestavnega vzroka, ker ni nikak-  
ih ameriških vojakov na razpolo-  
lagu v tak namen. Ameriški mor-  
ariški oddelki, ki se nahajajo v  
Jadranskem morju, se niso vdele-  
žili nobene aktivnosti zavezniških  
na Reki ter se glasi, da ne bodo

izvajatelj jugoslovanskega infor-  
macijskega urada v Washingtonu  
pravi, da je bil Nitti obveščen.

Washington, D. C., 23. sept. —  
Ravnatelj jugoslovanskega infor-  
macijskega urada v Washingtonu  
Dr. Vojislav Jovanović je izča-  
zel značilno ugotovilo, v katerem

pravci: Washington, D. C., 23. sept. —

Ravnatelj jugoslovanskega infor-  
macijskega urada v Washingtonu  
Dr. Vojislav Jovanović je izča-  
zel značilno ugotovilo, v katerem

zadevo je bilo značilno ugotovilo, v katerem

zadevo je

# "GLAS NARODA"

Slovenian Society  
SLOVENIAN PUBLISHING COMPANY  
in corporations

FRANZ SAKSER, President.

LOUIS BENEDIKT, Treasurer.

Place of business of the corporation and address of above offices:  
82 Cortlandt Street, Borough of Manhattan, New York City, N. Y.

"GLAS NARODA" izhaja vsak dan in vsebuje najboljše in pravilne:

Na toto leto velja 50c na Ameriko in	Za pol leta na mesto New York 25c
Canada ..... 50c	Za celo leta na mesto New York 50c
Na pol leta ..... 25c	Za pol leta ..... 25c
Na celo leta ..... 12.5c	Za celo leta ..... 12.5c
Na celo leta na mesto New York 50c	Za Evropo za celo leto ..... 50c

GLAS NARODA  
("Voice of the People")  
Blaže every day except Sunday and Monday.  
Subscription yearly \$1.00.

Advertisement on agreement.

Danaj hram podpis in osebnosti se ne priobčujejo.  
Danaj naj se blagoviti pošljati po Money Order.  
Pri spremstvu kralja narodnikov prosim, da se nam tudi prejmejo svetni  
nazzani, da hitreje najdemo naslovnik.

"GLAS NARODA"  
82 Cortlandt Street, Borough of Manhattan, New York City, N. Y.  
Telefon: 2276 Cortlandt.

## Kaj bo z Reko?

Izmed številnih diplomatskih izjav in zanikanj, ki pode druga drugo v Parizu, izbere lahko človek naslednja ugotovila:

- Anglija je pripravljena dati Reko Italiji.
- Francija je pripravljena dati Reko Italiji s pridržkom, da ostane pristanišče mednarodno.
- Amerika je pripravljena dati Reko Italiji v slučaju, da so Jugoslovani zadovoljni s tako rešitvijo vprašanja.
- Jugoslovani in Italijani imajo pogajanja, ki se bližajo skladno s francoskimi poročili, končnemu dogovoru.

Te štiri točke navajajo kot dejanska ugotovila raditega, ker prihajajo iz najvišjih virov in ker predstavljajo današnji položaj, brez ozira na to, ka se lahko zgodi jutri.

Glede prve točke hočemo omeniti naslednje:

Angleški ministriški predsednik Lloyd George se je na sestanku najvišjega sveta v pondeljek prostodusno izjavil, da je pripravljen dati Reko Italiji Nobenega koraka nazaj ni bilo opaziti od strani Sir Crowe, novega pooblaščenca za Anglijo in v slednjem je smatral, da je gotovo, da bo Italija dobila Reko v kolikor so orizadeti pri tem angleški interesi.

Glede druge točke omenjamamo naslednje:

Zadnja dva dneva je bilo italijansko in tudi francosko časopis polno ugotovil, da se bliža Francija in Anglija dogovoru glede vprašanja Reke. Včeraj zujtraj so francoski listi predlagali, naj se postopa z mestom kot z neutraliziranim ozemljem kar pomenja, da ne sme biti tam nikakih italijanskih čet. Soglasno s francoskim načrtom, naj bi postal pristanišče mednarodno ter služilo tako Jugoslovani kot Ostrom in nemškim Avstrijeem.

Tretja točka je najbolj važna med vsemi.

Prav do včeraj so bili člani ameriške komisije popolnoma prepričani, da Italija ne bo dobila Reke. Danes pa so drugega nazivajo Reki so, da ne bodo stavili nikakih ovir, če bodo prišli Jugoslovani in Italijani do sporazuma pod pogojem, da bodo ostale pristaniške pogodnosti na razpolago vsem narodom, ki jih bodo potrebovali.

Nikdo ne dvomi, da znači to izpemebo naziranja pri ameriški delegaciji, ki je s tem zavzela drugo stališče kot ga je zavzemala edenčas, ko je izdal predsednik Wilson svojo proklamacijo, v kateri je rekel, da Italija ne sme dobiti Reke.

Resnica je, da je njegova proklamacija v prvi vrsti povdarenja potrebe Jugoslovov, Ogov in Avstrijev in da bodo ameriški delegati v vsakem slučaju zahtevali vse ugodnosti za te narode.

Pred nekako desetimi dnevi so bile predsednikom Wilsonom sporočene po kablju vse posameznosti italijanskega črta za uravnava javnega vprašanja. Z ozirom na to je dal svoje predsednik ameriški delegaciji polnomoč, da se pogaja.

Naštrel dolota haje, da vlada Reki kot prostemu mestu mešana komisija.

V sredu je bil predsednik gotove izpemebe glede tega italijanskega načrta, na katere se ni odgovoril.

Nihče ne ve, kakšno so te izpemebe, vendar pa se je treba spomniti, da jih je predložil Tittoni po ugotovilu Lloyd Georgea v pondeljek in potem, ko se je D'Annunzio polastil Reke.

Kljub ugotovilu, da predsednik Wilson še ni odgovoril, pa je ameriška delegacija danes prepričana, da Amerika ne bo nasprotna, če bodo Jugoslovani zadovoljni s predlagano uravnavo. Delegacija se je postavila na stališče, da je glavni cilj Amerike zavaruoti interes Jugoslavije.

S tem pridevo do četrte točke.

Preteklačetka je bil francoski zunanji urad vir informacije, da se bližajo Italijani in Jugoslovani dogovoru in da bo Italija dobila Reko. Jugoslovani bodo imeli prost dostop v pristanišče, za kar bodo Italijanom gotove konecije pri kočeni uravnavi javnega vprašanja. Noben predlog iz tega vira ni prišel v roke najvišjega sveta ali ameriške delegacije, čeprav je slednja indirektno čula tozadevne vesti.

Ko je prišla vest D'Annunzijevega koraka v Pariz, je bila ameriška delegacija prepričana, da bo ta njegova akcija najbrže pospešila boj med Jugoslovani in pesnikovimi četami. Ta strah pa očitno ni bil dosti utemeljen, kajti zadnja poročila kažejo, da ne sodeluje Jugoslovani pri blokadi Reke, temveč, da nasproti eelo dovažajo hrano v mesto prav kot so delali pred akcijo D'Annunzia. Čemur je tudi uspeh blokade dvomljiv.

Težko je dobiti katerokoli ugotovilo glede jugoslovenskih in italijanskih pogajanj, čeprav lahko rečemo, da sta imeli obe tozadevne delegacije v zadnjem času več sej v namenu, da oživotvorita trgovske odnose med obema narodoma. Nobena stran ne zanikuje, da so razpravljali na teh sejah o rešenju vprašanja in francoski viri izjavljajo pozitivno, da bosta prišli obe delegaciji kmalu do popolnega sporazuma.

Povsem jasno je, da je predsednik Wilson velik faktor v tem,

devnem položaju. Od njegovega stališča je še vedno odvisen sklep mirovne konference, a on dosedaj še ni pojasnil svojega mnenja glede teh zadnjih razvojev.

Kot že rečeno, pa je ameriška delegacija prepričana, da bo ugajalo Ameriki vse, kar bo ugajalo Jugoslovom.

Pri tem ne pride vprašev, kakšno je osebno naziranje tega ali onega člana ameriške delegacije.

Poročila iz Milana pravijo, da je italijanski zunanji minister Tittoni ob svojem povratku iz Pariza potrdil poročilo glede francosko-anglo-italijanskega dogovora, tikajočega se Reko.

## Dopisi

Pittsburgh, Pa.

Iz naslednjih vrstje boste izvedeli, da se v tem času tudi zabavamo, ne pa samo delamo. Torej naj začnem o banketu, ali pa bolje rečeno 20letnici društva M. S. Ž. št. 50 KSKJ. Bilo je 18. septembra zvečer, ko pridev z debla. Kar nahtro se oblecen ter jo nahmam v 57. esto v K. S. Dom, kjer je obdržal omenjeno društvo svoj slavnostni banket. Pridem torek do velikih vrat, kjer vidim statu dva uradnika omenjenega društva. Jaz se prav vladivo priklonim in vprašam, če sem dobrodošel, nakar mi pogledata na leve stran, kjer sem imel znak KSKJ. Nato vladivo pravita, saj se poznamo "po knof". All right, juna se zahvalim in se odpravim v gornej prestole ali na plesišču. Zakaj pa izrekam vso čast njima, da sta nam pripravila tako dober prigrizek, žlahtno vinsko kapljico, near beer in pop. Zabavali smo se celo noč in še drugi večer, skoraj bi rekla, do časa, ko sta nas zapustila. Dne 15. septembra sta odpovedala kot mož in žena v Denbu, Pa., kjer bosta imela svoje stanovanje. Sedaj pa izrekam vso čast njima, da sta nam pripravila tako dober prigrizek, žlahtno vinsko kapljico, near beer in pop. Zabavali smo se celo noč in še drugi večer, skoraj bi rekla, do časa, ko sta nas zapustila. Dne 15. septembra sta odpovedala kot mož in žena v Denbu, Pa., kjer bosta imela svoje stanovanje. Sedaj pa izrekam vso čast njima, da sta nam pripravila tako dober prigrizek, žlahtno vinsko kapljico, near beer in pop. Zabavali smo se celo noč in še drugi večer, skoraj bi rekla, do časa, ko sta nas zapustila. Dne 15. septembra sta odpovedala kot mož in žena v Denbu, Pa., kjer bosta imela svoje stanovanje. Sedaj pa izrekam vso čast njima, da sta nam pripravila tako dober prigrizek, žlahtno vinsko kapljico, near beer in pop. Zabavali smo se celo noč in še drugi večer, skoraj bi rekla, do časa, ko sta nas zapustila. Dne 15. septembra sta odpovedala kot mož in žena v Denbu, Pa., kjer bosta imela svoje stanovanje. Sedaj pa izrekam vso čast njima, da sta nam pripravila tako dober prigrizek, žlahtno vinsko kapljico, near beer in pop. Zabavali smo se celo noč in še drugi večer, skoraj bi rekla, do časa, ko sta nas zapustila. Dne 15. septembra sta odpovedala kot mož in žena v Denbu, Pa., kjer bosta imela svoje stanovanje. Sedaj pa izrekam vso čast njima, da sta nam pripravila tako dober prigrizek, žlahtno vinsko kapljico, near beer in pop. Zabavali smo se celo noč in še drugi večer, skoraj bi rekla, do časa, ko sta nas zapustila. Dne 15. septembra sta odpovedala kot mož in žena v Denbu, Pa., kjer bosta imela svoje stanovanje. Sedaj pa izrekam vso čast njima, da sta nam pripravila tako dober prigrizek, žlahtno vinsko kapljico, near beer in pop. Zabavali smo se celo noč in še drugi večer, skoraj bi rekla, do časa, ko sta nas zapustila. Dne 15. septembra sta odpovedala kot mož in žena v Denbu, Pa., kjer bosta imela svoje stanovanje. Sedaj pa izrekam vso čast njima, da sta nam pripravila tako dober prigrizek, žlahtno vinsko kapljico, near beer in pop. Zabavali smo se celo noč in še drugi večer, skoraj bi rekla, do časa, ko sta nas zapustila. Dne 15. septembra sta odpovedala kot mož in žena v Denbu, Pa., kjer bosta imela svoje stanovanje. Sedaj pa izrekam vso čast njima, da sta nam pripravila tako dober prigrizek, žlahtno vinsko kapljico, near beer in pop. Zabavali smo se celo noč in še drugi večer, skoraj bi rekla, do časa, ko sta nas zapustila. Dne 15. septembra sta odpovedala kot mož in žena v Denbu, Pa., kjer bosta imela svoje stanovanje. Sedaj pa izrekam vso čast njima, da sta nam pripravila tako dober prigrizek, žlahtno vinsko kapljico, near beer in pop. Zabavali smo se celo noč in še drugi večer, skoraj bi rekla, do časa, ko sta nas zapustila. Dne 15. septembra sta odpovedala kot mož in žena v Denbu, Pa., kjer bosta imela svoje stanovanje. Sedaj pa izrekam vso čast njima, da sta nam pripravila tako dober prigrizek, žlahtno vinsko kapljico, near beer in pop. Zabavali smo se celo noč in še drugi večer, skoraj bi rekla, do časa, ko sta nas zapustila. Dne 15. septembra sta odpovedala kot mož in žena v Denbu, Pa., kjer bosta imela svoje stanovanje. Sedaj pa izrekam vso čast njima, da sta nam pripravila tako dober prigrizek, žlahtno vinsko kapljico, near beer in pop. Zabavali smo se celo noč in še drugi večer, skoraj bi rekla, do časa, ko sta nas zapustila. Dne 15. septembra sta odpovedala kot mož in žena v Denbu, Pa., kjer bosta imela svoje stanovanje. Sedaj pa izrekam vso čast njima, da sta nam pripravila tako dober prigrizek, žlahtno vinsko kapljico, near beer in pop. Zabavali smo se celo noč in še drugi večer, skoraj bi rekla, do časa, ko sta nas zapustila. Dne 15. septembra sta odpovedala kot mož in žena v Denbu, Pa., kjer bosta imela svoje stanovanje. Sedaj pa izrekam vso čast njima, da sta nam pripravila tako dober prigrizek, žlahtno vinsko kapljico, near beer in pop. Zabavali smo se celo noč in še drugi večer, skoraj bi rekla, do časa, ko sta nas zapustila. Dne 15. septembra sta odpovedala kot mož in žena v Denbu, Pa., kjer bosta imela svoje stanovanje. Sedaj pa izrekam vso čast njima, da sta nam pripravila tako dober prigrizek, žlahtno vinsko kapljico, near beer in pop. Zabavali smo se celo noč in še drugi večer, skoraj bi rekla, do časa, ko sta nas zapustila. Dne 15. septembra sta odpovedala kot mož in žena v Denbu, Pa., kjer bosta imela svoje stanovanje. Sedaj pa izrekam vso čast njima, da sta nam pripravila tako dober prigrizek, žlahtno vinsko kapljico, near beer in pop. Zabavali smo se celo noč in še drugi večer, skoraj bi rekla, do časa, ko sta nas zapustila. Dne 15. septembra sta odpovedala kot mož in žena v Denbu, Pa., kjer bosta imela svoje stanovanje. Sedaj pa izrekam vso čast njima, da sta nam pripravila tako dober prigrizek, žlahtno vinsko kapljico, near beer in pop. Zabavali smo se celo noč in še drugi večer, skoraj bi rekla, do časa, ko sta nas zapustila. Dne 15. septembra sta odpovedala kot mož in žena v Denbu, Pa., kjer bosta imela svoje stanovanje. Sedaj pa izrekam vso čast njima, da sta nam pripravila tako dober prigrizek, žlahtno vinsko kapljico, near beer in pop. Zabavali smo se celo noč in še drugi večer, skoraj bi rekla, do časa, ko sta nas zapustila. Dne 15. septembra sta odpovedala kot mož in žena v Denbu, Pa., kjer bosta imela svoje stanovanje. Sedaj pa izrekam vso čast njima, da sta nam pripravila tako dober prigrizek, žlahtno vinsko kapljico, near beer in pop. Zabavali smo se celo noč in še drugi večer, skoraj bi rekla, do časa, ko sta nas zapustila. Dne 15. septembra sta odpovedala kot mož in žena v Denbu, Pa., kjer bosta imela svoje stanovanje. Sedaj pa izrekam vso čast njima, da sta nam pripravila tako dober prigrizek, žlahtno vinsko kapljico, near beer in pop. Zabavali smo se celo noč in še drugi večer, skoraj bi rekla, do časa, ko sta nas zapustila. Dne 15. septembra sta odpovedala kot mož in žena v Denbu, Pa., kjer bosta imela svoje stanovanje. Sedaj pa izrekam vso čast njima, da sta nam pripravila tako dober prigrizek, žlahtno vinsko kapljico, near beer in pop. Zabavali smo se celo noč in še drugi večer, skoraj bi rekla, do časa, ko sta nas zapustila. Dne 15. septembra sta odpovedala kot mož in žena v Denbu, Pa., kjer bosta imela svoje stanovanje. Sedaj pa izrekam vso čast njima, da sta nam pripravila tako dober prigrizek, žlahtno vinsko kapljico, near beer in pop. Zabavali smo se celo noč in še drugi večer, skoraj bi rekla, do časa, ko sta nas zapustila. Dne 15. septembra sta odpovedala kot mož in žena v Denbu, Pa., kjer bosta imela svoje stanovanje. Sedaj pa izrekam vso čast njima, da sta nam pripravila tako dober prigrizek, žlahtno vinsko kapljico, near beer in pop. Zabavali smo se celo noč in še drugi večer, skoraj bi rekla, do časa, ko sta nas zapustila. Dne 15. septembra sta odpovedala kot mož in žena v Denbu, Pa., kjer bosta imela svoje stanovanje. Sedaj pa izrekam vso čast njima, da sta nam pripravila tako dober prigrizek, žlahtno vinsko kapljico, near beer in pop. Zabavali smo se celo noč in še drugi večer, skoraj bi rekla, do časa, ko sta nas zapustila. Dne 15. septembra sta odpovedala kot mož in žena v Denbu, Pa., kjer bosta imela svoje stanovanje. Sedaj pa izrekam vso čast njima, da sta nam pripravila tako dober prigrizek, žlahtno vinsko kapljico, near beer in pop. Zabavali smo se celo noč in še drugi večer, skoraj bi rekla, do časa, ko sta nas zapustila. Dne 15. septembra sta odpovedala kot mož in žena v Denbu, Pa., kjer bosta imela svoje stanovanje. Sedaj pa izrekam vso čast njima, da sta nam pripravila tako dober prigrizek, žlahtno vinsko kapljico, near beer in pop. Zabavali smo se celo noč in še drugi večer, skoraj bi rekla, do časa, ko sta nas zapustila. Dne 15. septembra sta odpovedala kot mož in žena v Denbu, Pa., kjer bosta imela svoje stanovanje. Sedaj pa izrekam vso čast njima, da sta nam pripravila tako dober prigrizek, žlahtno vinsko kapljico, near beer in pop. Zabavali smo se celo noč in še drugi večer, skoraj bi rekla, do časa, ko sta nas zapustila. Dne 15. septembra sta odpovedala kot mož in žena v Denbu, Pa., kjer bosta imela svoje stanovanje. Sedaj pa izrekam vso čast njima, da sta nam pripravila tako dober prigrizek, žlahtno vinsko kapljico, near beer in pop. Zabavali smo se celo noč in še drugi večer, skoraj bi rekla, do časa, ko sta nas zapustila. Dne 15. septembra sta odpovedala kot mož in žena v Denbu, Pa., kjer bosta imela svoje stanovanje. Sedaj pa izrekam vso čast njima, da sta nam pripravila tako dober prigrizek, žlahtno vinsko kapljico, near beer in pop. Zabavali smo se celo noč in še drugi večer, skoraj bi rekla, do časa, ko sta nas zapustila. Dne 15. septembra sta odpovedala kot mož in žena v Denbu, Pa., kjer bosta imela svoje stanovanje. Sedaj pa izrekam vso čast njima, da sta nam pripravila tako dober prigrizek, žlahtno vinsko kapljico, near beer in pop. Zabavali smo se celo noč in še drugi večer, skoraj bi rekla, do časa, ko sta nas zapustila. Dne 15. septembra sta odpovedala kot mož in žena v Denbu, Pa., kjer bosta imela svoje stanovanje. Sedaj pa izrekam vso čast njima, da sta nam pripravila tako dober

## Norveški fjordi

Marsikaterem je že prav malo znanega o Norvegiji in njenih krasnih pokrajinal. Pri tem ni treba misliti, da se nahajajo na Norveškem krasne pokrajine v istem zmislu kot so n. pr. v Californiji ali južni Italiji. Norveška se nahaja daleč na severu in je v nekaterih pokrajinal takoreko večna zima in splošno le malo poletja. Toda kljub temu je celo pokrajina zelo slikovita in mogoče jo obišče več turistov kot pa Italijo. Norvegija ima namreč znamenitosti, katerih ne premere nobena druga dežela. To so namreč takozvani "fjordi".

Fjordi so globoki zalivi, kateri segajo daleč v notranjost dežele, so zelo nizki in v katerih se izlivajo male obrežne rečine; drugi so le globoki zalivi. Nekateri segajo po več kilometrov ali milij v deželi in so tako globoki, da bi lahko vozili po njem največji parniki, ako bi bili dovolj prostorni. Teh fjordov se nahaja veliko število ob celiem obrežju Norvegije. Vsa dežela je namreč zelo gorata in sestavljena iz samega granita. Morski valovi in ledeni so pa v tisočletjih izdolbili globoke zaseke v to skalovje, katero je na nekaterih krajih mehkejše kot na drugih. Dočim valovi v drugih deželah polagoma odstranjujejo kos za kosom od celine, kjer so mehkejše sestavljene, tukaj tega ne morejo delati, ker je ves pototok sestavljen iz samega trdega granita.

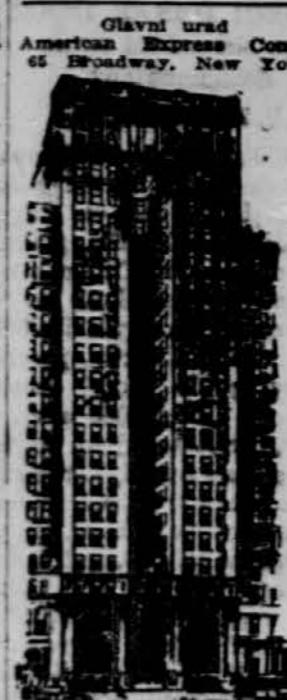
O potovanju ob teh fjordih nam lepo opisuje neki ameriški potovalec, ki jih je obiskal. Obiskal je celo Norvegijo in njene fjorde. Iz njegovega opisa povzamemo slednje:

Ako se vkra na parnik v Hulju, pristanišču na vzhodni obali Anglie, je drugi dan spoldne že v malen norveški pristanišču Bergen. Mesto je zelo prijetno, akoravno majhno in je obenem tudi zelo prometno. Kdor si hoče ogledati fjorde dobro, ta naj nikar ne potuje s parnikom od enega fjorda do drugega in tako dalje. Najbolje je, da človek potuje peš iz enega kraja do drugega. Razumno je pa, da se moramo, kjer so fjordi oddaljeni na veliko razdaljo, poslužiti malega obrežnega parnika, kateri vedno vozi med posameznimi fjordi. Tako sem naredil jaz ono poletje, ko sem obiskal Norvegijo. S sabo nisem imel drugega, kot ženo in dva kovčeka.

Zvezcer istega dne, ko sem se pripeljal iz Anglie, sem se izkral pri "ledenem fjordu" — imo dotednega mesta sem že pozabil. Slikovit je bil pogled na vso pokrajino. Ob obrežju rastlinstvo, kolikor raste, v najbljnješem svetu. Takoreko navpično nad nami pa sneg in ledeni. Bilo je ob solnčnem zahodu in nisem še videl dosedaj lepiščega prizora, kot ravno ta večer. Solnčni žarki so se krasno odvijali ob snegu, kateri se je blišal kot bi bili sami kristali. Dolgo časa sem ogledoval ta krasni prizor kot zamaknjeno.

Prenočil sem v hotelu, kateri lahko primerja z vsakim večjim hotelom v Združenih državah. Postrežba izvrstna, kuhinja dobra, sobe in postelje snažne incene zmerne. Hotel je sicer majhen, toda postrežba je bila skoro boljša.

V zalogi imamo sledeče cerkvne pesmi



## SEDAJ LANKO POŠLJETE DENAR V JUGOSLAVIJO

popolnoma varno, hitro dostavljanje in po najnižji cenah potom

### AMERICAN EXPRESS COMPANY

Glevenica \$16,000,000.00

Pošljite svoj denar potom zato polegno tvežko. Ta velika družba je bila ustanovljena leta 1861, ima veliko glavnico, agenta in uradce v vsakem delu sveta ter poljšča v evropske dežele velike več denarja kot vsak drugi odpoljščalec. V svoji trgovini je popolnoma poštana. Vsak odjemalec dobri leta ceno izmenjava.

Cena izmenjava se sedaj nizka. Če pošljete sedaj svoj denar, bodo vaši domači dobili več kron za en dolhar.

Pojdite na katerokoli pisarno American Express Co. ali nam pišite v svojem maternem jeziku za dostavitev listin naslovjenih zlepšajem in popolne informacije, ali man pošljete polno ime in naslov in polnimen imenom in naslovom osebe kateri sta namenili denar. Pridelite ekspressni Money Order, poštni Money Order ali pa potovino v registriranim pismu, nakar bomo postali denar naprej in vam poslali potrdilo.

DANAŠNJA CENA (ce lahko izpremeni) je 100 kron \$2.45. Poština 25 centov za naročilo za vse kraje v Jugoslaviji.

### Varnost

### Hitrost

### Nizke Cene

Naslovite na:

**Foreign Money Order Department American Express Company**  
65 Broadway, 18 Chatham Square, 118 W. 39 St.  
New York City New York City New York City

Agente in dopisniki povod. Kadarkoli odpoljite denar glejte, da dobite American Express Company potrdilo.

Niti sto jardov od naju je bila privedana mala ribiška ladja, na kateri so se razločno videli ribiči, ki so popravljali svoje mreže. Obenem je služila ta jadrnica tudi za časen prehod čez "fjord", ker ob obrežju je bilo nemogoče iti čez, ker je bil prestrm.

Pošlužila sva se tega "prehoda" in prišla sva ravno ob pravem času na motorni čoln, ki je bil zasidran v bližini.

Vožnja ob obrežju je bila zelo zanimiva. Vse obrežje je zelo redko naseljeno. Večinoma so samo ribičke in pastirske koče.

Zelo redko kje se zapazi kako kmetsko poslopje, kajti obrežje je zelo strmo in skalovito. Opači se pa velike črede goveje živice ter ovac, ki se pasejo ob obrežnih grmovja, katero se raztezajo vzdolno z morjem.

Toda pri vsakem večjem jezru ali "fjordu" je takoreko mala mesteca. Prebivalci teh mest se žive edino le do dohodkov, ki jih imajo od turistov. V vseh hotelih ali gostilnah so zelo postrežljivi in ujednudi napram tujcem in če ne so kot že omenjeno, zmerne. Hoteli ali gostilne se lahko delijo v dva razreda. Za bogatejše ljudi, kjer lahko dobi vsak vse, kar poželi. V večinoma vseh boljših hotelih imajo angleško kulinarijo. V navadnih gostilnah imajo pa večinoma domačo ali norveško kulinarijo, ki obstoji večinoma iz rib.

Ustavila sva se v navadnem norveškem hotelu, ker sva se hotela prepričati, kakšno hrano imajo Norvežani. Za kosilo sva dobila raznovrstna sočivja, katerih imenu nisem vedel, toda bila so zelo okusno pripravljena, prekajene salmone, sardine in zelo okusen kruh. Da ni manjkalo ne vem koliko vrst sira, se razumne samoobsebi. Bila je popolnoma pripravljena, toda zelo okusno pripravljena.

Nameravala sva še ta večer nadaljevati najmo pot čez ledeni. Kateri po mojem računu ni bil oddaljen več kot kaki dve milji. Toda ko sem vprašal gostilničarja, mi je povedal, da je več kot enim milj.

Poprašal sem ga, kaka je pot in koliko časa bi rabil, da pride na ono stran ledeni. Dal mi niti kakogever definitivnega odgovora.

Toda kljub temu sem sklenil, da hočem biti že drugo jutro na nasprotni strani.

Prve dve uri je bila pot še zelo prijetna, ker se je vila okrog "fjorda". Sicer ni bila nobena prava pot ampak samo steza, na nekaterih krajih zelo ozka. Toda kmalu se je pričela vzpenjati vedno višje in višje, steza se je izgubljala vedno bolj. Prišla sva do ledeni, in šele sedaj se pričelo naše pravo plezanje.

Zmračilo se je popolnoma in luna je obsevala vso pokrajino. Njeni žarki so se šudovito odbijali po ledenuku in eel ledenuku, ki je zaledil kot bi bil posut z biseri. Bil je krasen pogled.

Preplezati sva morala ledenuk, ki pa ni nudil toliko težko, kot sem preje domneval. Čevje sva imela oba dobro podkovane in ročne palice. Rabila sva dve ur, da se posluži do voda, ki je

## KALIFORNIJSKO VINSKO GROZDJE

Mi dobivamo sedaj v Pennsylvania Produce Yards na 21. ulici, Pittsburgh, Penna.

## VSAK DAN 10 DO 20 KAR KALIFORNIJSKEGA GROZDJA

Mogoče nam je točno izvršiti vse naročila BELEGA in ČRNEGA GROZDJA vseh vrst.

## JOSEPH FLAHERTY CO.

19th & Pike Street, PITTSBURGH, PA.

TELEPHONE: GRANT 680

Slovenic Publishing Co.

20 COMPTON STREET,

NEW YORK, N. Y.

REPRESENTATIVE

OF AMERICAN EXPRES

COMPANY

IN NEW YORK CITY

REPRESENTATIVE

OF AMERICAN EXPRES

COMPANY

IN NEW YORK CITY

REPRESENTATIVE

OF AMERICAN EXPRES

COMPANY

IN NEW YORK CITY

REPRESENTATIVE

OF AMERICAN EXPRES

COMPANY

IN NEW YORK CITY

REPRESENTATIVE

OF AMERICAN EXPRES

COMPANY

IN NEW YORK CITY

REPRESENTATIVE

OF AMERICAN EXPRES

COMPANY

IN NEW YORK CITY

REPRESENTATIVE

OF AMERICAN EXPRES

COMPANY

IN NEW YORK CITY

REPRESENTATIVE

OF AMERICAN EXPRES

COMPANY

IN NEW YORK CITY

REPRESENTATIVE

OF AMERICAN EXPRES

COMPANY

IN NEW YORK CITY

REPRESENTATIVE

OF AMERICAN EXPRES

COMPANY

IN NEW YORK CITY

REPRESENTATIVE

OF AMERICAN EXPRES

COMPANY

IN NEW YORK CITY

REPRESENTATIVE

OF AMERICAN EXPRES

COMPANY

IN NEW YORK CITY

REPRESENTATIVE

OF AMERICAN EXPRES

COMPANY

IN NEW YORK CITY

REPRESENTATIVE

OF AMERICAN EXPRES

COMPANY

IN NEW YORK CITY

REPRESENTATIVE

OF AMERICAN EXPRES

COMPANY

IN NEW YORK CITY

REPRESENTATIVE

OF AMERICAN EXPRES

COMPANY

IN NEW YORK CITY

REPRESENTATIVE

OF AMERICAN EXPRES

COMPANY

IN NEW YORK CITY

REPRESENTATIVE

OF AMERICAN EXPRES

COMPANY

IN NEW YORK CITY

REPRESENTATIVE

OF AMERICAN EXPRES

COMPANY

IN NEW YORK CITY

REPRESENTATIVE

OF AMERICAN EXPRES

COMPANY

IN NEW YORK CITY

REPRESENTATIVE

OF AMERICAN EXPRES

COMPANY

IN NEW YORK CITY

REPRESENTATIVE

OF AMERICAN EXPRES

# GOZDNI ROMAR

FRANCOSKI SPISAL GABRIEL PERRY.

za "Glas Naroda" prevedal G. P.

(Nadaljevanje.)

Štiriindvajseto poglavje.

## PROROČOVANJE.

Pri teh besedah, iz katerih je spoznala prave namene Don Antonija, je bil njen prvi sklep vreči se na zibko otroka, da napravi s svojim telesom zid med otrokom ter Don Antonijom. Don Antonio pa je bil hitrejši ter se postavil med zibko in njem. Njegovo srce je bilo preveč zakrnjeno, da bi občutilo kako sočutje ob pogledu na grofico.

— Milost, — je rekla konečno. — Mene lahko ubijete, a on, kaj vam je storil on, Don Antonio?

— Kaj mi je storil? — je ponovil Don Antonio. — Ali ni sedaj on grof Mediana! Ali ni on postavil lastnik naslova in premoženja. Katero bi moral dobiti jaz. Ali ni on sin onega, ki je obljubil, da bo ljubil le mene in katerega je vaša lepota dovedla do tega, da je sledil svoje besedo!

Grofica je pokrila svoje lice z obema rokama.

Dolgo časa soo domnevali, da ste mrtvi. — je rekla grofica ihite. — Tudi jaz sem delila splošno smoto.

Ali mislite, da me boste varali s takimi lažmi?

Grofica ni nječesar odgovorila. — Don Antonio pa je nadaljeval:

— Pustimo te obdolžitev iz preteklosti. Nisem prikel semkaj, da vam očitam, pač pa imam neki drugi, zelo resni namen.

Don Antonio je napravil korak proti zibelki.

— Ali ne uvidite, — je zakričala grofica, — da vam ni moj sin nječesar storil?

Don Antonio pa je nadaljeval!

— Čujte najprvo kaj sem sklenil glede njega in videli boste da morate hlagoslavljati mojo usmijenost. Deček je kriv le v toliko, da ga je izdaja, koje sad je on, postavila med mene in premoženje, katero sem se naučil smatrati za svoje. On še ne ve, kako dostenjanstvo mu je usojeno in tega ne bo nikdar izvedel v nepoznem svetu, v katerega ga bom postavil. Vas pa ne bo več med živimi, da ga spomnite na to.

— Kaj! — je vzklknila grofica z glasom presenečenja, strahu in groze. — Kaj! Ločiti me hoče od njega! Ne, ne, tega ne boste storili! — je nadaljevala ter padla na kolena.

Don Antonio pa je molčal. Vse prošaže, solze, obljube in priske ge so bile zamaš.

Mrzlo se je smehljal ter odgovoril:

— Ali misli grofica de Mediana, da sem kljuboval tisoč nevarnostim za to, da se spustim s par selzami odvrniti od svojega sklepa? Ne, moj načrt bo izvršen kot sem ga znaševal, razven če bi bil prisiljen izpremeniti ta svoj načrt. — Pri tem je potegnil ostro bodalec ter obrnil ost proti malemu Fabianu. — V takem slučaju bi mo moral brat oprostiti, da sem prebil njegovo kri. Vi sama pa bi bila kriva tega.

— O, moj Bog! — je vzklknila grofica. — Ali mi ne boš poslat nokenega rešilev! Ali boš dopuštil tak zločin!

— Pustite, da sklenem jaz sam ta račun z Bogom, madama. Računajte le malo na pravilen božjo, če spidi mi ono ljudi, če je slepa.

Grofica je hotela napraviti še zadnji poskus, da napolni z grozo lloveka, ki je bil nedostopen vsem prošnjam. Z očmi, ki so žarele proročko gavdušenja, se je ozrla vanj ter rekla:

— Čuvajte se, — je rekla. — Človeške pravice, katero zasmehujete, ni tukaj, a božja pravičnost, kateri se rogate, vam bo vzbudila na skrajnem koncu sveta, v največji puščavi, obdolžitelja, sodnika in livenika.

— Čas čudežev je minul, — je reklo Don Antonio hladno, ter sem prepričan, da se ne bo nikdar več vrnil.

Nato pa je dostavljal z nestrpnim glasom:

— Napravimo konec stvari. Dete je spalo zadnjikrat pod streho svojih očetov.

— Moj Bog! Ne dopusti vendar tega! — je molila grofica. Nato pa je padle na kolena pred onega, katerega je nekoč ljubila ter rekla:

— Antonio, poznala sem vas kot velikodušnega, plemenitega in častnega in sedaj hočete omadeževati svojo čast z zločinom! Ne, ne, le prestrašite ste me hoteli, kaj ne?

— Vas prestrašil! — je reklo Don Antonio s satanskim smehom. — Ne, gotovo ne! Če sem bil v resnicu vse to, kar pravite, je to kaj lepa zaloga čestnosti, katero lahko nekoč zmanjšam. Čas hiti, — je destavil, in moji ljudje postajajo mestni.

Na to hladno in okruto roganje ni našla Dona Lujiza nobenega odgovora. Mož, ki se je norčeval iz svojega zločina, je moral imeti srečo, ki je bilo nedostopno za vsako prošnjo.

Sole od onega trenutka naprej je Dona Lujiza spoznala, da je vsega konec Lotila se je je omotier, katere ni mogla premagati in njeni telo je izgubilo vso prožnost.

Vsled tega je tudi v namenu, da izpolni povelje Don Antonija, stopila k zibelki, da vzbudi otroka ter ga oblecje. Za trenutek ji je prišla misel, da zakliče na pomoč, a tega ni storila, kajti vedela je, da se nahaja v kremljih tigra, ki je bil pripravljen umoriti dete.

Z vso ljubezni je pričela gledati dete po liju. Dete se je napol predramilo, se ozrlo v mater ter zopet zaspalo.

Grofica je vrgla na svojega rablja prveč pogled, a Don Antonio je napravil tako pretečo kretanje, da se je mati še enkrat sklonila nad dete, da ga vzbudilo.

Don Antonio se je medtem umaknil proti oknu, a ni izpustil Done Lujize iz oči. Nesrečna mati je pričela oblačiti dete ter skulala podaljšeti čas, kajti v trenutku, ko bi bilo dete obleceno, bi bilo več njenja last.

Čas je potekel in rešilev ni bil. Pri zadnjem poljutju je grofica zapustila zavest.

Don Antonio, ki je vedel vnaprej, da bo prišlo do tega, se je najprvo prepričal, če je grofica res omedela ter nato odpril nek predalec, iz katerih je vzel zlatino in denar, katerega je utaknij v žep. Pri tem se ni brigal za hitečega otroka, ki si ni upal kričati.

Don Antonio je sedel nato na naslonjačo, v kateri je preje se dela grofica ter pričel pozorno obrnati svoj pogled naokrog. Ne kaj časa je zrl na grofica, ki je bila že vedno nezavestna ter nato na dete in v njegovem sreču se je medtem vrnil boj med dvema milima.

## POSUSAJTE MOJ NASVET!

Cena kronam je sedaj zelo nizka.

Pomagajte svojcem v star domovini ter jim pošljite denarno pomlad.

## Neponredna hrvojavna zveza z Jugoslavijo.

Jamčim za vsako denarno pošljitev, ter pošljitem isto v Ljubljansko Mestno Hranilnico v Ljubljano, katere izplača neponredno in popolno vsaki znesek vašim ljudem v domovini.

Ako ne želite poslati denara sedaj, ali ne lahko zagotovite to nizko ceno kronam s tem, da kupite menjico (Draft) za sedanjo ceno ter jo v bodoči porabite in si s tem pravljite denar.

Za vse podrobnosti glede denarnih pošljitev in potovanja v stare kraje, se obrnite vodno in edinstvo, na naslov:

EMIL KISS, Bankir

133 Second Avenue, New York, N. Y.  
Vstanovljene pred dvajset leti.  
4 odst. OBRESTI SE PLAČA ZA ULOGE

## Novice iz Jugoslavije

## Izredni poslanik v Bukarešti.

Beograd, 25. avg. — Za izredni poslanika in pooblaščenega ministra v Bukarešti je imenovan Dragomir Janković, dosedaj izredni poslanik v Madridu.

## Konferenca trgovskih in obrtnih zbornic.

Beograd, 25. avg. — Na poziv ministra za trgovino in industrijo se sestane v Beogradu konferenca trgovskih in obrtnih zbornic ter poljedelskih zadrž, da izreče svoje mnenje o bazah za nova trgovska pogodbila z Nemško Avstrijo. Odpolanci dunajske vlade so že dalj časa v Pečogradu in so se vzdružili v Ljubljano in načrteli vsestransko delo za obnovitev trgovskega dogovora in s tem v našo državo. Veliko število trgovskih zastopnikov dunajske vlade je dokaz, kakšno važnost pripisuje Avstrija obnovitvi trgovske pogodbene zvez z Jugoslavijo. Kakevost naših izvoznih proizvodov dovoljujejo to enačilo dunajskih krogov; naš izvoz bo imel nalogo, da krije prve potrebe živečega na Dunaju. Avstrija pa ne bo mogla v zadnjem meri trdit naših potreb z industrijskimi produkti. To se je dovolj jasno pokazalo že v sedanjih trgovskih zvezah med Dunajem in Jugoslavijo.

## Najvišje in kasacijsko sodišče.

Zagreb, 25. avg. — "Riječ Srba, Hrvata i Slovenaca" poroča, da bo predložila vlada narodnemu predstavništvu zakonsko osnovno in stanoviti najvišje in kasacijsko sodišče za Slovenijo in Daljnacijo s sedežem v Zagrebu.

## Inval di zah evajo odpravnino.

Včer invalidov piše: Ob preverjanju

ježjo z dovoljenjem ministrstva za trgovino.

## Železniška zveza Zagreb-Budimpešta.

Od 23. avgusta je obnovljena direktna železniška zveza med Zagrebom in Budimpešto preko Pečuhu. Prav tako je uvedena zopet direktna železniška zveza iz Zagreba preko Novega Sada in Subotice v Budimpešto.

## Čistost!

Ljubljansko časopisje je že ponovno pisalo o smradu, katerega povzročajo razni odpadki in smeti, pomešani v Ljubljano in na mesto. Sedaj je vse stvar, saj se sledi v preeci nevarnejša. Smrad je vedno hujši. Stvar je obširnejšega pomena, ker preti nevarnost, da se se razširi načeljiva bolezni, katere znaki se že prikazujejo. Dolžnost pristojujočih oblasti je, tako brez odlašanja tem nedostatkov, da vse načeljivo občutno odprimoči sicer izbruhnila bolezni dalečenjega pomena. Čudno je, da odgovorni krogi v tej važni zadnji nicesar ne ukrenejo.

## Inval di zah evajo odpravnino.

Včer invalidov piše: Ob preverjanju

se nam je sveto obljubljalo, da dobitno enkratni odpravnino

načrtovali, da se v soboto opominje 27. sept. do nedelje 10. ure

do poldne, torej dovolj časa. Pros

se, da vse se deželite, da pridežete

četrti kot nekajte Štefanija.

Včer invalidov piše: Ob preverjanju

je že vse deželite, da pridežete

četrti kot nekajte Štefanija.

Včer invalidov piše: Ob preverjanju

je že vse deželite, da pridežete

četrti kot nekajte Štefanija.

Včer invalidov piše: Ob preverjanju

je že vse deželite, da pridežete

četrti kot nekajte Štefanija.

Včer invalidov piše: Ob preverjanju

je že vse deželite, da pridežete

četrti kot nekajte Štefanija.

Včer invalidov piše: Ob preverjanju

je že vse deželite, da pridežete

četrti kot nekajte Štefanija.

Včer invalidov piše: Ob preverjanju

je že vse deželite, da pridežete

četrti kot nekajte Štefanija.

Včer invalidov piše: Ob preverjanju

je že vse deželite, da pridežete

četrti kot nekajte Štefanija.

Včer invalidov piše: Ob preverjanju

je že vse deželite, da pridežete

četrti kot nekajte Štefanija.

Včer invalidov piše: Ob preverjanju

je že vse deželite, da pridežete

četrti kot nekajte Štefanija.

Včer invalidov piše: Ob preverjanju

je že vse deželite, da pridežete

četrti kot nekajte Štefanija.

Včer invalidov piše: Ob preverjanju

je že vse deželite, da pridežete

četrti kot nekajte Štefanija.

Včer invalidov piše: Ob preverjanju

je že vse deželite, da pridežete

četrti kot nekajte Štefanija.

Včer invalidov piše: Ob preverjanju

je že vse deželite, da pridežete

četrti kot nekajte Štefanija.

Včer invalidov piše: Ob preverjanju

je že vse deželite, da pridežete

četrti kot nekajte Štefanija.

Včer invalidov piše: Ob preverjanju

je že vse deželite, da pridežete